Нобэ Мэзкуу къыщызэІуах Къэбэрдей-Балъкъэрым, Адыгейм, Къэрэшей-Шэрджэсым я Щэнхабзэм и махуэхэр



ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА И ПРАВИТЕЛЬСТВА КБР

.. 1924 ГЪЭМ И МЭКЪУАУЭГЪУЭ МАЗЭМ И 1 ЛЪАНДЭРЭ КЪЫДОКІ

АДЫГСКОЕ СПОВО

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Президентым Егъэджакіуэм и махуэмкіэ а Іэщіагъэм ирилажьэхэм

### **ЗЭРЫЗАХУИГЪЭЗАР**

Ныбжьэгъу лъапіэхэ!

Nº195 (21.103)

Егъэджакіуэм, гъэсакіуэм и гуащіэдэкі элэлым пыщіа щіыхь лъагэм и дамыльяныя пыща щыхк пъагэм и дамы-гъзу нобэ дэ догъэльапіэ цыхухэм нэ-хъыфіу яльагъу икіи нэхъ пщіэ зыхуащі махуэшхуэхэм ящыщ зыр - Егъэджакіуэм и махуэр.

ахуэр. э фи пэжьыгъэм, фіыщіэ зыхуэтщі ди эджакіуэхэ, къыпхуэмыпъытэным хуэегьэджакіуэхэ, кыыпхуэмылытэным хуэ-дия мыхьэлы иізш, сыту жыпідмэ ди къз-ралым и къэкіуэнур зэльытар дэ кыы-підэхэрэ шізблэрш, Дызыхыхыа піэшіы-гьуэр шізныгьям и пээхьэнэу шытынуш, абы къызхыкіы зи і урху дэкіынур шіз-ныгьэ атыагэ зыбгьэдэль ціыхухэр зи куэд

пъпнъл высо въдата цавура в пузд пъпкъзрщ. Дауи, дэтхэнэ сабийри - ар зыхуэбгъз-дэн щымы1э дуней щхьэхуэм пэлъытащ. ИкІи дэ ди къалэнщ абыхэм ящыщ дэтхэ-

нэми зэфіэкірэ зэчийуэ бгъэдэлъыр нэсу къигъэсэбэпынымкіэ дэіэпыкъуэгъу ды-

хуэхъуну. ЩІэныгъэмрэ егъэджэныгъэмрэ мылъ Шізнытьмура егіъзджаныгтьмура мыль-кушхуз токурад, ауа ахар езыхар уаса зямыlа хыутьуэфіытьуэш, Республикэм и унафашільму егьзджанытьям и Іуахум адэкін зратьзужьынуш, дяпэкін гупьыта-хэм, егьзджакіуэхэм, жыпатьуэм мыхья эншхуэ шыязів а Ізшідатэм пэрытхыя я шідэр нэхъря къзтіэтын, а лэжынгь мы-тыншым хуафашын пыытэныгь сыт-шыгнун игъутын папцір. Си гум кыыбгэаджіку махуэшхуэмкіа сыныбохъузку фи лэжынгьэя быды, мытья кышымурак уальшагэа быда, мытья кышымурак уальшагэа быда,

ныгъэ къыщыфхьыну, узыншагъэ быдэ насып, зэјузэпэщыныгъэ фијэну.

## ЕгъэджакІуэхэр озыушы

ягъэлъапІэ

КъБР-м Егъэджэны-гъэмрэ щіэныгъэмкіэ и министерствэм къызэри-гъэпэща гуфіэгъуэ зэlу-щіэр дыгъуасэ Сабий творчествэмкіэ республикэ унэм щекіуэкіащ ликэ унэм щектуэлгаш. Абы щегьэльэлапаш «Егьэ-джэныгъэ» льэпкь проек-тым илкь иткіэ екіуэкіа ээпеуэм сом мини 100 зырыз къыщызыхьа егьэ-джакіуэхэр.

ЗЭІУЩІЭМ кърихьэліащ КъБР-м и Парламентым и къби-м и Парламентым и Унафэщіми и къуздээ Федченкэ Людмилэ, КъБР-м и Правительствэм и Унафэщіми и яла къуздээ Тхьэээлльыж Мурат, КъБР-м и Президентым и чэнджэщэгъу Уянаевэ

уащіа іхвэээпльыж л ат къеджаш КъБР-м рат къеджащ кърг-ж... Президентым республи-кэм и егъэджэныгъэ ІэнатІэм пэрытхэм зэрызахүигъазэм икіи езым, Прави-тельствэм хэтхэм къаб-

дышэк марие (нашынкые туалык) ээлш Федченнэ Людиилэ, Уяные ээлмигь жөл миният, КыБР-м и Шыхубахэм я ээгухыэныгым и гуашэ Шюрэ Раисэ, КыБР-м и Сабий фондым и унафэш! Ума Светланэ, егьэджак!уэхэм я щіэныгым щыхагьэжуры институтым и унафэш! Емуз Нинэ, нэгьуэш|хэми. Макьамэ щабэ кышшіу, дэрэжэгэрэр шыкуэд эз]у-

дэрэжэгъуэр цыкуэд зэlу-щіэм я саугъэтхэмрэ удз гъэгъа Іэрамэхэмрэ егъэ-джакіуэ 86-м, апхуэдэуи

Тхьэзэплъыж Мурат КъБР-м и цІыхубэ егъэджакІуэ ДыщэкІ Марие (Лашынкъей къуажэ) тыгъэхэр ирет. КъБР-м и Президентыр егъэджакІуи 10-м зэра-хуэупсэ сом мини 100 зырызыр щратыжащ. «Урысейпсо педагогикэ

«Урысеипсо педагогикэ зэхуэс» жылагъуэ зэгу-хьэныгъэмрэ «Зыуэ щыт Урысей» политикэ пар-тымрэ зэгъусэу ирагъз-кlyэкlа «Курыт еджапіэм и унафэщі нэхъыфі» зэпе-

тикэ зэхуэс» жылыгыра ээгухээныгъэм и щына-льэ комитетым и унафэщ Бэлахьуэ Олег. Зэlущ!эр ягьэдэхащ Са-бий творчествэмк!э рес-публякэ унэм и къэфа-к!уэ гупхэм, уэрэджы!а-к!уэ ныбжььщ!эхэм.

НЭЩІЭПЫДЖЭ Замирэ

*Сурэтхэр* К**ЪАРЕЙ** Элинэ



Зи унафэщі щі ынальэхэм



зэрызэкІуэкІам и

Ахэр абы яшэн хуей хъуаш ерыскъы зэкіуэків ээрырагьэш хам къыхэківу. Къалэм щолажь: Роспотребнадзорым и кіэльы плъакіуэхэр Зэрыхуагьэфащэм кіз, тэмму ямыгызжыра коъуей

УФ-м и Президент Путин Владимир къыхилъхьащ «Росатом» къзрал корпораца къызарагъз-

## Презилентым

И ГУЛЬЫТЭ
Зи ныбжь хэм ирихьэл эунейпсо махуэм ирихьэл эуКъэбэрлей-Балькъэрым и Президент Къанокъуэ Арсен езым и мылькум къыхэкІыу езым и мылькум къыхэктыў сом мелуанит І яритащ зи ныбжьыр ильэси 100-м шхьэ-дэха нэхъыжьыф1хэм.

УРЫСЕЙ Федерацэм енсэ фондым и къудам Пенсэ фондым и къудамэу КъБР-м щыІэм и унафэщ! Щауэжь Хьэсэнбий зэрыжи-ІамкІэ, я ныбжьыр илъэси 100-м щхьэдэхауэ республиоо-м шхьэдэхауэ республи-кэм цыпсэухэр 373-рэ мэхьу. Пенсионерхэр псори ээхэту мини 175-м ноблагъэ, абыхэм ящыщу 1700-р ильэс 90-м шхьэдэхаш.

ащ. БЭТОКЪУЭ Албэ

### •Гу зылъытапхъэ

Бэрэжьей къэс Урьсейм Јэпхъуэшапхъуэхэм я Јузхухэмк э н федеральнэ Јузху-шаплэм и Управленуу КъБР-м щы-јэм заклуэфацэ псори ээфІстьэк! сами и Јузху зекъябър эзЈухауэ икій гурьм/уэтъуэу шытыным хуэгьэхауэ икій гэжынгыр етьф/экІуным те-хуауэу півкухэм кымалькыэхэм, абыхэм кыбтьэдэк! ткъзусыхафэ-льэн папші зыхуей Іэмал псори кым-зэрестыялы. лку зін квулькъру кэзлы кэслусыхафі-ляжьаміульжи ятехула тклэусыхафі-лету КыБР-м шыілы і унафэці ма-лету КыБР-м шыілы і унафэці ма-кульбалі і і клуэм бэрэжый клэс сыкьот 14-м шыілізару сыкьэт 16 шціондэ зэрыриты-болагым. Абы папші 7 77-75-3 б-гелефо-нымкі фынсальзу зевтьэтх хъу-нущ.

аэрегьэпэш. Апхуэдэун щыгъуазэ фыхуэт-щІыну дыхуейщ, щхьэхуещагъэ хэ-

зи къулыкъур къэзыгъэсэбэп ьакІуэхэм ятеухуа тхьэусыхафэ-

нуш. УФ-м Іэпхъуэшапхъуэхэм я Іуэхухэмкіэ и федеральнэ къулыкъум и Управлензу КъБР-м цыйэм и пресс-Іуэхущіапіэ.

### Политикэ партхэм ящіэн папшіэ

«Урысей Федерацэм и Къэрал Думэм и Федерально Захузсым и делутатэр хэ-хыным и Іуахукіо- Урысей Федерацэм и Федерально закон №51-ФЗ-м, накъы-гъзм и 18-м къщитам, икъ илгіз «Адытэ падтьэ» газетым и редакцэм политико партхэм хъёбар ирегъації»: ткоэмауу з захуакум пцірэщоу градзэну агитацэ ма-териал госям уфодыную тават изагокутериал псоми иуовщынур газет паполуус ціитіщ (А-2 форматкіз), е и пщіэр щіату налэкіуэціиплі (зы сантиметр зэбгъузэ-натіэм сом 80 и уасэщ).

## Урысеишхуэм и nлlанэпэ ulыklu

утыку къыщрахъэ, щызочэндэр джэщ, урысей гъуазджэм зиузэ-щБинымк!э михъэнэшхуэ зи!э лэжьыгъэ купщ[аф!э щызэф!а-гъэк! Икіи нобэ ди хъэщ!эхэм ....... гікін нобэ ди хьэщІлхэм пшІэшхуэ зэрахуэтщІыр, ахэр зэрыдгьэльапІэр зыхащІэмэ ди гуапэщ».

ФІыщіэ ящіу, ди зэпыщіэны-гъэхэр нэхъри быдэ, лъэщ зэрыхьунум шэч кьызэрыграмы-кээр къыхагьэшу зэјущјэм къы-щыпсэльащ АР-м щэнхабээм-кіэ и министр Леэнэр Іэдэм, КъБР-м шэнхабээмрэ хъыбап-КъБР-м щэнхабзэмрэ хъыбар-ггъащ Б Тэнат Гэхэмк Гэ и ми-нистр Тут Заур, КъШР-м щэн-кабзэмк Гэ и министр Бэрокъуэ

Рэмэзан сымэ. ХудожествэхэмкІэ Урысей дирижер Темыркъан Юрий, ху

«ЩІыналъэхэм» зыри лъэщ!ыхьакъым

Ткъзмахуз махуз кіуам Украням щекіуакіаш зи мыззуз дунарламент ізахнынытьзэрэ. Дыгъуасо къзралым щеззатоксьями доводо къзралым щеззатоксьями доводо къзралым мицынальжоро парту пречинам и ціынальжоро парту пречинам мицынальжоро парту пречинам и процент Зо-р. Президент Юшент Зо-р. Президент Юшент Зо-р. Президент Юшентом и телькору къзунар процент Там за роцент Там

Черкесск къыщыдэ-кіащ Абытіэ Владимир игъэхьэзыра лэжьыгъэ

купщіафіэр, адыгэ тха-кіуэхэм я гъащіэм, я къа-

ТХЫЛЪЫР щызэхилъхьэм абы къыхуэщхьэпащ КъБКъУ-м и доцент Абазэ Албэч, ЩЦДАА-м и академик-хэу Бэчыжь Лейлэ, Хъупсы-

рокъуэ Хъызыр, БакІуу Хъанджэрий сымэ я къэху-

Хьанджэрий сым я къэхў-тэныгъэхэр, Уэз Фатіимэ и чэнджэщхэр, газет, журнал щхьэхуэхэм кьытрадза ста-тьяхэр, очеркхэр. Тхылъым и «жьантіэм» щыгъуазэ дыщыхуохъу ады-

щыгьуазэ дышыхуохъу ады-гэ литературэм и глабжьэр зыгьэтылгьахэу Пащіэ Бэч-мырэз, Щоджэнцыкіу Алий, Хьэхъупащіэ Амырхъан, Абыкъу Хъалид, Дышэкі Му-хьэмэд, Кіэрашэ Тембот, Уэхъутэ Абдупыхъ, нэ-гъуэщіхэми я къекіуэкіы-кіам, я Іздакъэ къыщіэкіа-

сыхьэт 16-м къэрал онолиоте-кэм къыщызэ1уахащ КъБР-м, КъШР-м, Адыгейм я полигра-фие продукцэхэм я еплъыны-гъэ. «Урысеишхуэм и пл!анэпэ п!ык1у» - арат абы ф!ащар. Ари икъук1э ек1уу къызэрагъэпэщат. Дэтхэнэ республикэми езым и плІанэпэ щхьэхуэ и эжт,

дожникхэу КІыщ Мухьэдинр: Пащты Германрэ. «Мы су-рэтышІ Ізэхэм я творчествэр

рэгыш гэээлж эгилсэнсгээр, ялэжээк Гэр щызэпкърыха тхыг гээхэр ихуаш еджап Гэн эхъыш-хьэхэм папш Гэн хьыдэдгъэк Га учебникхэм», - жий да бы. Гуф Гэгъуэ махуэшхуэхэм

къриубыдзу нэгъуэщІ зы Іуэху дахи щекІуэкІащ дыгъуасэУры-

сей Федерацэм и къалащхьэм сыхьэт 16-м Къэрал библиоте

къалащхьэдэсхэм ирагъэлъа-гъчни я машІэтэкъым. Абы и ужькІэ екІуэкІа «стІол хъу рейм» кърихьэлІащ Москваи реим» кърихъэлгащ Москваи Къэбэрдей-Балъкъэрми, Ады гейми, Къэрэшей-Шэрджэсмиз тхакІуэхэр. НЫБЭЖЬ Тансэ,

«Адыгэ псальэ» газетым щэнхабзэмкІэ и къудамэм

HOBD

♦ Адыгэ Республикэр къыщызэраг-элэзий махуэц, 1990 грэм жэлуэг-уэм цыхуэс эрөгүтаткин я Адыгей область Соверитаткин я Адыгей область Соверитаткин кыргы барын ав эменундер кыргый ав-

ралким н клащьком польшений изојущіль.

♦ 1957 гъэм къалъхуащ тхыдэ щізныгъэхми я доктор, КъБКъУ-м и профессор, КъБКъУ-м и Къэрал саугъэтым и лауреат, Дунейпсо Адыгэ Хасэм и тхьэмадэ Дзэ

Адыгэ хасэм и тхьэмадэ дзэ-мых Къасболэт \*Дыгьэр къышізкіащ сыхьэти 7-рэ дакмых 10-м, къухьэжы-нущ сыхьэт 18-рэ дакъикъэ 41-м. \*Махуэм и кіыхьагъщ сыхьэт 11-рэ дакъикъэ 31-рэ.

Питанэпэр эыгьэхьээы ШАЛ Мухьэмэдш.

Лъэпкъ Іущыгъэ: Чэнджащэр щыуэркъым.

### «Адыгэ тхакІуэхэр»



Адыга TXXAXIV3X3P

Авторым зыщигъэгъуп-щакъым ди пъэпкъ тхъддэм щэнхабээм, гъуазджэм, птературэм хэпхъэныгъэф! хуэзыщ!а тхак!уэхэри - Теу-нэ Хьэчим, Кіыщокъуэ Алим, Шортэн Аскэрбий,

# Щоджэнціыкіу Іэдэм бащіэ Исхьэкъ, Къа

гъущі Зырамыку, Жанэ Къы-рымызэ, Кіуащ Бетіал, На-лохэ Зауррэ Ахьмэдхъанрэ, похэ зауррэ яхьмэдхьанрэ, Тхьэгъэзит Зубер, Іутіыж Бо-рис, Къагъырмэс Борис, Ма-фіэдз Сэрэбий, Къардэн Бубэ, Елгъэр Кашиф, Хьэфіыціз Мухьэмэд, нэгъуэщіхэри. Тхылъым гулъытэ хэха

щагъуэт шэрджэс литерату-рэм зи тхыгъэ купщіафіэкіэ хэувэфа, повесть, рассказ, усыгьэ, хъыбар гъэщіэ-гъуэнхэр къызэзынэкіа тха-кіуэхэм.

Абытіэ Владимир и лэ-жьыгьэр, шэч хэмыльу, къахуэщхьэпэнущ егъэджакІуэ-хэми, студентхэми, еджакіуэхэми, лъэпкъ тхыдэмрэ щэнхабзэмрэ зи гуапэу зыдж дэтхэнэми. ШЭДЖЭМОКЪУЭ

### «Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм административно-щЫнальэ ухуэк!эм и Іуэхук!э» Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Законым зэхьуэкІыныгъэхэр хэльхьэн и льэныкъуэкІэ» Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Законым теухуауэ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм

и Парламентым и Унафэ

и. «Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и администра-э-шІыналъэ ухуэкГэм и ГузуукГэ» Къэбэрдей-Балъ-«Къзозорден-балъкъэр Республикэм и администра-гивно-щівналь ухуж/ям и Гухук/я» (къбордей-балък-кър Республикъм и Законым эзкъужівныть эхэр хэль-кън и лъзныкаруж/я» (къбордей-балъкъэр Республикъм и Законыр къзщтэн.
 А Законыр Къзбрајей-Балъкъэр Республикъм и Пре-идентым деж егъзкъви, 1э щіндзын икіи ціыхухэр щы-тъучаз шійын щкъжі.
 Ми Унафэм къару егъуэт ар къыщащта махуэм щы-шізтаху.

Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и УнафэщІ

Налшык къалэ 2007 гъэм фокIадэм и 19-м №1214-П-П

«Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм административно-шынальэ ухуэк!эм и Іухук!э» Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Законым зэхьуэк!ынытьэхэр хэлькызным чгуулауэ Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и

Къзбърден-въялькър ј еспуоликъм и Къзбърдей-Батакър Республикън и Парзаментым 2007 гъм фокадом и 19-м къщитац 1 статъв. «Къзбърдей-Батькър Республикъм и адми-шегративно-шівнатъз укужбы и 1ужукі» Къзбърдей-Батькър Республикъм и Закон №12-Р5-м, 2005 гъзм ма-заем и 27-м къщитам, манкугар эзжукувинантъзхър хъл-

къми:

1. 1-из статъям:

1.) б-из пунктым «къалз е къуажз пезуп1э щІып1эм и гатус» педътхур «шы1э къуа инфраструктурэ» педълземк1э щьязххуухКып;

2.) 8-из пунктым «, апкудзун жылагъуз эзхуаку щІына-пъххэр колтъжіын.

2. 6-из статъям и 2-из Іъхъхам и 2-из пунктым «жылагъуз зхуаку» педълзхур жабых м наиндамк1э» педътъяхор «добъхуаку» педълзхур «быхуаку» педълзхур «бых» педълзхур «быхуаку» педълзхур «быхуаку» педълзхур «быхуаку» педълзхур «бых» педър «бых» педълзхур «бых» педълзхур «бых» педър «бых»

ээхьуэклын. 7-нэ статьям и 6-1 ІыхьэщІэр дэщІыгъун, мыпхуэдэ этэллеГа иГах

3. /-нэ статъвм и 6-1 Імкънцірэ дзицытьун, мынхуэдэ хохэльныкі эні мінь пізр кънзраратьзіляц къялэухуэ зако-подательством шикь иткі», щілінальзм и Імкъм ухуннь-то шратъжіуэкікіэрэ с пезупіэ шілытім и шілыпатьзм импі Імкъв хухажкіэрэ. Пезупіэ шілыхуэм з Гузху пітьмікуз закуэфація уминишальня шілыпатьзм и лім-сіуэ органым кънгъэльтэгьуар къэльматауэ.». 2 статы. Ма Законным къяру ствута по официальну сымпытрадза махуэм шышіздзауэ. «Къбораей-балькъэр Республикм и Президент Налимак къяз».

--резидент Налшык къалэ 2007 гъэм фокГадэм и 4-м №66-РЗ

КъБР-м и «Адыг» Хасэ жылагъуэ организацэм, Афганистаным щекlуякlа зауэм хэтахэм я союзу, Езыхэм я ф]эфіыныгээкlэ Абхьазым кlyayэ щытахэм я союзу КъБР-м щы1эхэм

## зэгъусэу жаІар

КУРКЫМи унафэшіхэм я зэранніз иужьрей махуэхэм Абхьазым, Осетие Ипщэм я языньтькуэ шіыпіз-хэм щытыкірэ шызэщіэпльащ, Куржы зауэліхэр Абстазым шытыкірэ шызэщіэпльац, Куржы зауэліхэр Абстазым шыды антитеррор центрым геуаш, урысей инструкторхэу тіу яукіаш икіи дээм ираджагьашізэху тьэр яицыц, Цинивал дем льэнькьуэхэр щызэпэшіэт шіыпіэм зэхэуэхэр кышагьэхьуаш, Абыхэм, ныбжээтэгунэ зыхэльу шымыт нэгъуэші јузугьтуухэм эзныктуэкьу льэныкыуэхэм яку дэль зэгруымыў унышыхычыных хумуш, Кызбэрдей гыржыных хумуш, камырыгьэ зэп-сэльэныгьэхэр кышахычыных хумуш, Кызбэрдей Балькьзэр Республикэм и жылагору организацізэм «Адыгэ Хасэм, Езькэм» я фэфіыныгьэхія Абхьазым кіўау вшыгахэм я союзым, Афга-тамы союзым і Курынствым решекуэмі зауэм хутахум я союзым і Курыных уразыным хуразыным хуразыным кураныкых уразыным хуразыным кураныкых уразыным хуразыный урахугьуэхэр ямылэжыну.

ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд Къэбэрдей Адыгэ Хасэм и тхьэмадэ. БЕКЫШОКЬУЭ Алексей, БЕКВШОКЬЭЭ ТОЛЬКОВ Е зыхэм я фіэфіыныгь эхід э Абхазым кіуауз щытахэм я союзым и унафэщ ТХЬЭГЬЭЛЭДЖ Тимур, Афганистаным щекІуэкІа зауэм хэтахэм я союзым и унафэщІ.

Налшык къ., 2007 гъэ, жэпуэгъуэм и 4.

### ТъыбарыфІ СтадионыщІэ яухуэ

Іуащхьэмахуэ куейм гъэм и унэм пэмыжыжьэу бгы лъэрыжэмкіэ стадион щаухуэ.

ПЭЖЬБІТЬЭР ирегьакіракі «Эльбуруспорт» мыкоммерчес-ста зэгухьэныгьэм. Абы и уна-фаші Байдаев Эдуард зэры-киіамкія, ди республиком бты пъэрыха спортым зыщартьзу-жьы папшіў апхуэда стадионы рыжного правод правод это правод правод правод правод на правод прав ну классхэр, хьэщ!эщ мыин, шха п!э яухуэнущ. Ухуак!уэхэм я къа ру псори ирахьэл!энущ 2008 гьэм

САФРОНОВ Анатолий

Гъэмахуэку мазэм и 27-м (1770 гъэм) генерал-майор Медем деж сыкІуаш, Абы и дээр заршысыр Мэздэгу верстиплі хуэдизт зэрыпэжыжьэр. Си муралыр жес-јаш генералым: Балькь, Бахьсэн псыхъуэхэмкіэ бгышхьэм сихьэнут, адэкіэ Куржым сыкіуэн папшіэ. Аршхьэкіэ генералым си о срильхьащ генералым. льэнбэчрэ абы и адэм-гъусэ сахуэхъури, Тэрч зэпрыкlащ, Джылахъстэнейм шышхьэІу мазэм и 15 пщІондэ зыщысплъы-

КЪЗБАВИ.

КЪЗБЗРДЕЙХЭР езыхэр зэрызэджэжыр езынэш, тыркухэмир этэтэрхэмрэ кыружый, жеркесиани жаз, урысхэм «черкесиани жаз, урысхэм «черкесиани жаз, урысхэм «черкесиани кыржый», кыржый жазамый (жазырык жазажый) кыражэй жазамый жа

Сэу.

Шэрджэсхэр льэпкь шхэхуэш, льыкіэ кьагухьэ дьэпкь, абхвахжам нэмышіл мыніз кым. А льэпкьитіыр льыкіэ зэгухьэми, я бэххэр алхуэдияхів зэцхьэщы кіащи, тэрмэшкіэ фіэкі зэгурыўмыркым, ауэ зы льабжы зэраіўмы шэч хэлькым.

ралькьэрэ Къэбэрдейм баэ нэхь щызекlуэ уащ, пщыхэри я пlэ нэхь эгьэжауэ гу льыботэ. Я фэрэ я хьэлкlэ шэр-зэсхэмрэ абхъазхэмрэ рызэшкьэщыкl щагъуэ ылызмикьым, льэпкъитlри хашызкым, льэлкытіри ха-хуэш, цыкуу екјухэш, зы Нарэан псы шыкіум и гьу-ужь нэ хь итыр і Эш гьэхьу-нэгьу і уашжьями сышрін-куэдш, я мэлхэр цыфіэш, Ильэс 40 и пякіз абдеж цым упшіц, абыхэмкіз са-кызкащыкі, абыхэмкіз са-туяші, Кьалэ титкым Кы-джылажыстэней къуажэ-сауд шысаш. Шэрэдж псыр бтышкым сышожьэ, ар уэр дыдэш,

# Къзбэрдей хэкум

комужахэр Іряу эххэсш.
Тэр и сематурабтор Іу орам, абы Хьумбэлейрэ (сымужыра шыхжуум верстибл хуэджіэ эзджэ кылэжым ушрожыліз, абы мажыра шыхжуум каратураму исагынуш аблеж жарашыкуэдш, каратураму исагынуш аблеж жарашыкуэдш, каратураму исагынуш аблеж жуубтыран жаратураму исагынуш аблеж жуубтыр жаратура жарат



пац, Нэгъуэщ кжълэгъуна аб-зыбжани шысльэгъуащ аб-дежым, ахри зейр Бэч-мырэзхэщ. паражи и 17-м. Макрууд-гъуэм и 17-м. Кылэм рыдыка прык-ри, Тэтэрхьан Жанкъуэт и жылэм рыдыкьаш, Гъуэту дыздыгетым, кжълэгъуну, дыздыгетым, кжълэгъуну, дыздыгетым, кжълэгъуну, дыздыгетым, кжълэгъуну, дыздыгетым, кжълэгъуну, мыва сын зыбжана дыбла-каш, Тэтэр хьан Жанкыуэт тэтам емира у хазым (дахыш. и пхъуищрэ и къуитірэ мы гъэм емынэ узым ихьащ, абыхэм я кхъэлэгъунэхэми пыблакіаш

кіуэм мывэ сыниті срихьэ-ліэри, сурэт ятесщіыкіащ; сынхэм тхыгьэ гуэрхэр тетщ. Сынитіым я зым пэ-жыжьэкъым Жамбулэт и къуэ Бэчмырээ и кхъэлэ-гъунэр. Бэчмырээпщыр илъэс пщіей хуэдиз и пэкіэ

ГЮЛЬДЕНШТЕДТ

Псалъэжьым къејуатэ

«Сотей зэхудипіалъэщ»

1011 г. 11851 г. Ковозрів цюї Р. S. Польденштедт Иоганн Антон (1745 - 1781) Рітэ къмідаль хуащ, Германнем щеджащ, 1768 гъзж Урысейн къзкуащ, пълъснтжуко (1769 - 1774 гъзжя), Кавка-зым цылащ, абы ис льэпкъхэм я тхыдэр, хабэзхэр, бэз-жэр, я псяжарэ риджу. Гольденштедт и тхылъхэх р. бэз-устешествие по России и Кавказским горам») тхыльятым шызэхуэхьэсачу 1787 - 1791 гъзжя академик Паллас 17-С. къмдигъзклауз щытащ.

Адыгэхэм

Къэбэрдей-хэм, шапсыга кэм, Псыжь адрыщІ ис адрей адыгэ лт

ятеухуауэ

лъэгъуакъым. ТОРНАУ Федор.

ХАХУАГЪЭКІЭ, Ажа Аг Болдо ІушыгъэкІэ, дахагъэкІэ Тхьэр абы хэм (шэрджэсхэм) къазэрыхуэмыупса къэнэжакъым: а псомкIи ахэр къахощ . аъэпкъ

хэм. Я хуиты зэрахъумэн лІыгъэ яхэлъу къэгъуэгурыкІуащ ахэр ижь-ижь-

**аж лъандэрэ.** ОММАР де Гель.

АБЫХЭМ (шэр-джэсхэм) къапэ-ъэщын щыІэнутэкъым зэгуры Гуэрэ зы дзэ щым и унафэм ш**Ізувэтэмэ.** БАРБАРО Иос

(Венецие). 1441 гъъ.

Белинский Виссарион гу зэрылъитэгъащи, «ди усаээрыгын эгэний, «ди уса-кіуэхэм гушаніэ яхуэхъун хуейуэ шытами ярейщ Кав-казыр, абыхэм дэрэжэ-гъуэ къезыта, я пшына-пъэм и дамэр зышэщіа пъапсэщ арі»

**К**АВКАЗЫМРЭ абы ис лъэг къхэмрэ я хъыбар урыс питературэм япэ щызыгъэ-lya усакlуэхэм, тхакlуэхэм ящыщщ Пушкиныр. Араш уд усколу
зицыщи [Пушкиныр. Аращ адыгэ литературэм и ялэ адыгэ литературэм и ялэ тхыгээр хујушы у зыщар; -Кавказ Элым- и кыуэм, Кыз
"Карай, и кызломылом кыншэка ткыгээр -Современикжурналым тридзэг-ыш Пушкиным, псага-ы туалга дышши
туриг. Ар экітхами нэгъуэші адыгэ куэдми нэўдасэ яхуэ-

адыгы қуадми нәіуасы яхуы жъуауы щыташ Пушкиныр, ныбжыз-тыугыры цыкугызры кыакізтыызарихыащ. Арзаум кіуауы гыуату зды-тетым, Къзбардейм кызсауы, пушкиным гыусы хуахъуауы щыташ полковник Бековичщытащ полковник бекович-Черкасский Федор Нико-паевич (Къасбулэт и къуэ Тембот е Темырбулэт). И аасвич (Къасбулэт и къуз Тембог е Геньирбулат), пуртуана тхыгъзм усакіузм къвзарыхитъзщащи, «ар пщівтуму, укъянівыхитъ-ківни цыбълбым». Гъуса ху-зу-писти при при при при при при писькузу пись и да писькузу пись и ужъкін Пуш-киным раз Бекович-Чер касскамур захузаху щьта-гъзнущ «абы шэч халькым» пъразу», ныбжьагъу захуз-хуат, стіуанэрау, а тіру азб-патът. Зърназоблагър ящі-рэт сыкхм — абы зари щь-гузахькым. Щэныгъэр зы-

пагъл: Зэрызэблагъэр яшь-рэт езыхэм – абы зыри щы-гуязэкъым. Шэныгъэр зы-шыгъузазъкъым. Шэныгъэр зы-шыгъузазукъым шыши]эдзау, урыс усакіуымхум и гыши]эдзау, урыс усакіуымхум и гыни]эдзау, урыс усакіуымхум и гыни]эдзау, пытац – абы цыхьэт тохъу Пушкинхэ я гызикам и тхы-дэр зыхуте шыныгъэлі Весе-бара зыхуте шыныгъэлі Весе-бара зыхуте шыныгъэлі Весе-бара зыхуте шыныгъэлі Весе-кара заухуне шыныгылі Весе-кара заухуне шыныгылі Весе-бара зыхуте шыныгылі Весе-бара зыхуне шыныгылі Весе-бара зыхуне шыныгылі Весе-бара зыхуне шыныгылі Весе-тын шызуным шхызу, зэрыхузэхмыхуам шхызкі, зыраныг каракамы шитах ушытогелтылы бітырасам; шыхуный кырыныгыр шыхуный шыхуным шыхуным шыхуным, ныгызы шитах ушытогелтылы бітырасам; шыхуным, ныгызы тырысам; шыхуным, ныгызы тырысам,

щытопсэтныхь отврысхм, харуш ахэр зэриглыгтэр, Ли твахэм тэриейрэ цэр-1820, 1829 гъзхэм. И нэгу Кваказым, псатъм папццэ, Къзбэрдейм, щышГэкТамрэ Пуругуна тхъуссыхафэ-, -Карказ, -Бгы къмгуузга, тет куутышъраф, -Куркым И дикъзхэр», -Усхэм, -Кар Кар и пред пред на кар и пред пред на усак Иум зэригхыгъащи, и пред пред пред на усак Иум зэригхыгъа усак ус

льэлгчдэгдээц амы г купцід нэхьыщхыэрч Арэрум щыкіуэм щыгы Тащ Пушкиным. Куэд щыхы эт тохъуэ абы урыс усакіуэмрэ Нэгумэ Шорэрэ зэрыщызжуэзам. Академик

Кавказым И ПРЭР

•ЗэпыщІэныгъэхэр



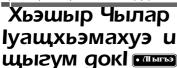
Берже итхыгъащ: «Нэгумэр фіыуэ зыціыхуу щыта къз-бэрдейхэм зэрыжаіэмкіэ, абырэ Пушкинымрэ Псыхуа-бэ щызжуэзащ, ар усакіуэм дэізпыкъуащ хъыбарыжь-

оз шызжуэзаш, ар усануэм дэлэмкмадал хыбарыкм-хэр шызжунхэсым шыгтэу, сарин тедэхэшыхааш гэгүмэн урысыбээн хэридээмба дыгэ уэрэдыжжээм- Шэныгээлжээ ээридээмба дыгэ уэрэдыжмээм- "Газит-(-Галуб-) поэмэм (гэмитхы таран аг ныжжээм гэмэм гэмэм

1871 гъзм «Заря» журна-пым традзауэ щытащ Бытырбыху щыщ тхакіу-гурьям, Бурнашов В.Г., и «Гукъэк Іыжхэр». Абы зэритхымкіз, «Сын отече-ства», «Русский вестник журы тхакіуэ Греч Н.И. и унам-шаху цізьріју кура щы-зэрихьолізу шытаци. Греч и унам цізэх шізтакіў нахэ-хьэшізхэм янцыщащ Гушхьэціэхэм ящьщащ Пушкиным ражы-Джэрик Пушкинымрэ Хьан-Джэрийрэ «Урык къэралыгъуэм и тхы-дэ-ціэрыіуэр зи къалэмыпэм къыщіэкіа Карамзин Н.М. и унэми куэдрэ еблагээў щыташ, 1835 гъэм щегъэжьауэ усакіуэр махуэ къэси щыхьэ-щіащ а унэм, абы Пушки-нымоэ Хъан-Джэрийрэ зэры-

ник- журналым и ялэ номе-рым траазэтьац Каз-Джэ-рий и - Хьэжыг1эгхүей ауз-повестым цыщ цымчыгу, Къаз-Джэрий и повестым жылхуэл, псаятьэ дыши-гьуац Пушкиным: «Мыр дэ дызыпээмыптьа 1 узухутьуэ тельыджэш Кавказ Ізпым и кэрэ ди газафуээм кылы к кэрэ ди газафуээм кылы сыбээр хүйгү, шірэаш у кій пънц егральрыуз. Дэ ы псаяты цызэткъуылактым фи пацкээ итлыха пычыфи пащхьэ итлъхьа пычы-гъуэм. Гъэщ!эгъуэнкъэ: щ!э ныгъэм и !эф!ып!эр зыхэ-зыщ!а Къаз-Джэрий епц! жакъым и лъахэм щызекІуэ хабзэхэм, и лъэпкъ тхы-

хабазмэм, и пьэпкъ тхы-лэм...
- Современникым негіуанз-номерым Пушкиным три-дзащ Къаз-Джэрий и къа-лэмыпэм къыщізькі ка-таурыхъ-рассказыр.
- Къаз-Джэрий Пушкиным и журналым грида тхыгъм къвшытжурау шытащ урым биссарном. Абы гу зэры-нытащи, япэ адыя- тхакіуам и - повестыр фагъуз цізхъупытащи, япэ адыгэ тхакіуэм и «повестыр фагъу» щіэхъу-кіыркъым «Современник» журналым и япэ номерым традза адрей тхыгъэ хэм» — ахэр зи іздакъз къыщіэкіар езы Пушкин, Гоголь, Жуковский сымэт. Белинскэм итхыгъащ: «Хьэжыт!эгъуе! аузыр» шэрджэсым (СулътІан Къаз-Джэрий) зэритха къудеймкіи гъэщіэгъуэнщ, ар ди тхакіуэ ціэрыіуэ куэдым нэхърэ нэхъ хуэшэрыуэщ урысыбаэм».





Генерал Эммануэль зэрызэхихымкІэ, Іуащхьэмахуэ и хъуре-ъыр шэдыльэт, убгъэдыхьэни удэкІыни пльэкІынутэкъым. альны шихами шыттуу генералым и нок/э ильэтгуаш ар ээрмегьэ-леяр. Гуашкымахуэ льагэ змуугэн экспению кымээригээлэшын мурад инийш Эммануэль. Академием учугташ анхуэдэ экспеди изм мыхылэ ин дыгэ ээри/энуу Академиер акымээгь хүчжиг Дэммамуэл экспедитуу академиер акымээгы хучжиг Эммануэль и жэрдэмымкТэ къызэрагъэпэща экспедицэм унафэщ хуащТаш академик Купфер, абы хагъэхьащ Академием и адъхуанцані авадеэнік Купаред, аков хав эхьвані зкадеэнев в ада-ронкт Ленц (физикэ Гуххухэмкіз), Дерпт университетым и етъз-джакіуэ Мейер (ботаникэ Гуххухэмкіз), Академием и зоологи-ческэ кабинетым плэжьакіуэ Менетрие сымэ. Экспедином гъусэ уханцані геологием фімуэ хэзынцыкі Биціагъэліи.

МЭКБУАУЭГБУЭ маээм и шІэн шхызжіэт. Генералым абы-жалы тырам деж, академын жызы, азы жжрийаш мурад Гей ээра-кызыр дээ раншіылгі эра-жуабэ шежьэри, Ісан-шіежыр былы тырам ыны тырам ыны тырам закуашын, кызін-тырам закуашын, кызінпуапихмахумки унутатаці эммануэль. Балька псыхкуа рэта,
грэ Мызо люммажмы псеріі, жэшыра абдек шрахаці, Къра,
шей тазмадумар жазобрадажуарі акіна, узадарі кура зымі тримыкуфа зуарі акіна, узадарі кура зымі тримыспецицум, кура задарі, кура зуарі акіна, узаді імі мурад аспецицум задарі, кура замі задарі, кура задарі, кура замі задарі, кура зад

экспедицэм. Зрача къудейуэ, ду-нейр къызэТыхьащ, пшагъуэ къытрихуащ, уэшхми кънтрихуащ,

тыундег шэоээджэр.... деж щисхащ жэщыр, ма-хуэм Къунащхэ я жылэм дыщыхьэщаш, абы дыщы-кlуэм мывэ сыниті срихьэ-

кърым зауэм хэкіуэдащ; абы бгъуральхьэжащ пщым и къуэ генерал-майор Ел-мырээ и хьэдэри. Ар ильэ-сиплі и пэкіэ Къызлар щы-

къвшЙидзащ, Бадзэуэгъуэ мазэм и 8-м уэфІ хъужащ, Топхэмрэ хьэпшып хьэльэхэмрэ Хьарбэз псыхъуэ къыдинэри, Эммануэль Балькъ-кlэ дэкҮүеящ, ар къыщыш[эж Іуащхьэмахуэ лъапэ нэсащ.

Іуашкьэмахуэ льапэ нэсаш. Кьэзакьхэмэр шэрджэсхэмрэ зэхуншэсри, Эммануэль яжри-Іащ Іуашхьэмахуэ и щыгум ялэ нэсым сом 400 зэрыриты-нур. Сыхьэтыр пщІым заІэташ, Балъкь зэпрыкІа нэ-ужь, академикхэр шым епсыхын хуей хьуащ. Лъэс защІри, сыхьэ-тихкІэ кІуауэ Іуащхьэмахуэ кІэрыль уэсым хыхьащ – ма-хуэр сыхьэтиплІым нэсэт абы хуэр сыхьэтиплым нэсат аоы щыгъуэ. Жэщыр абдеж щра-хащ - Іуащхьэмахуэ джабэм. Пщэдджыжьым жьыуэ, сыхь-этищым деж, гъуэгу техьэжащ. Гъуэгур шынагъуэ дыдэ хъуащ: уэсыр мэткІу, мывэкІодджым унгъэбакъуэркъм, мывэ дзак!эхэм укъау!э, дытъ-эр къыбжьэхолыдэри унгъап-льэркъмм, убэлэрыгъамэ, мыл дурэшым удэхуэныр бетэ-мали.

Академикхэм къызэра-пъытамкІэ, Іуащхьэмахуэ и щыгум уихьэн папщIэ, фут 1400-рэ дэльт иджыри. Апхуэдия кълахуэнгжауэ, къмаэтервыби хуби клуапі, алак б курфынутакым. Ленц шърдженпро зы къзажьрэ занийнгърн, 
бгым караманда кораманда 
(разикъмахуэ и шыгум посын 
мурад ницауу. Щыгум посын 
мурад ницауу. Пыгум носымурад ницауу. Пыгум носымурад ницауу. Пыгум носымурад ницауу. Пенц и льэр штэхури 
льэн 
марад посын 
марад посын 
марад посын 
марад посын 
марад посын 
марад посын 
марад 
ма диз къахуэнэжауэ, къызэтеу-выІэн хуей хъуащ, адэкІэ кІуэяпхъэ; шэджагъуашхэ щыш-хэм, Чылар ехъуэхъури, бжьэ къиІэтащ Эммануэль

1851 гъэм Бытырбыху ыдэкІа «Жизнеописание генерала от кавалерии Эмма-нуэля» тхыльым зэритымкІэ.



# Cu eamanta

Фокіадэм и 5-р Егъэджакіуэм и махуэщ

## Илъэс тхущІ хъуауэ



Шыхур балигъ хъууэ гъальэ оыдэкіэ зэрыхэу-ісом япэу зи фіыщіэр и інэрш. Ауэ ахэр сабийм нэрш, луэм... alaalэм къыкіэрыхуу щэкіынкъым курыт тым илъэс 11-кіз къаиколым илтьо с 11-мз кьа-шыдэлажьэ егьэджакіужэм я гугьуехьри. Шізблэр гьэ-сяным, егьэджэным, хьэл 3э-пізээрыт ягу балить гьащім хуэтьэхьэмырыным я пьяныкь-ужіз нужьрейхэния пшэ ктыы-

ЕГЪЭДЖАКІУЭМ сабийм и пащ-хьэ щихь жэуаплыныгъэр нэсу зыхэзыщ[э, егъэджэныгъэ знатіэм илъэс 50 хъуауэ пэ-рыт, -Цыхубэм щіэныгъэ егъэ-гъуэтынымк[э УФ-м и о тличціэ лъапіэр зезыхьэ, Р-м и Совет Нэхъыщхьэм резидиумым «И лэжьы-

щальхуащ, курыт еджапіэр абы къыщиухри, куэд щіауэ гу зыхуищіа іэщіагьэм хуеджэну зыхупица із правода в къБКъУн щіэтівстващ Къвізэ-риухыу, 1958 гъэм урысыбзэм-рэ литературэмкіэ егъэджа-кіуэу Жэмтхьэлэ къуажэм ягъэкіуащ, зы илъэс дэкіа иужь, Нартан къуажэм дэт 2иужь. Партан къуажэм дот 2-ът курыт шкопым и лэжьы-гьэм цыпинцац, Игльс 23-кіз курыт шкопым и лэжьы-гым притължащ Райс партандос-хэр, абы шкицу игльси 10-м жыстьэмн5 шкопым и унафы-шіым и къуздзу щытащ, еджапізм и парт биром и сек-ретару игльси 8-кіз лэжьащ. Шкопар рыцьбі иціын хуей щыкору къмьсуэчди Урысым и підару къмьсуэчди Урысым и нартан къузажэ советым и шіыхуб депутатхэм я испоико-мым и Ізтащком и къуздзу,

и Іэтащхьэм и къуэдзэу, ькІэ исполкомым и унафэ-тэжьаш.

Ізціагьзм - ціькіўхом шізнь-тье егьзгуэтіным - пэрыхьз-жащ, 1988 гьэм къвіцышіз-дазуз 1995 гьэ шціона; пы-цытаці Рако. 1995 гьэм ше-цытаці Рако. 1995 гьэм ше-цытаці Рако. 1995 гьэм ше-цытаці Рако. 1995 гьэм ше-унафэцціым и клуэдэзіц икін егьзджакіузш, Урысым зыпэрыт Ізнатізм щитьэльагьуэ Іззагым льаб-

нэгьэсауэ пэльэщ ІуэхущІапІэхэр республикэм дызэримымащІэр. Абыхэм ящыщщ Налшык дэт курыт школ № 5-р. ЩІЭБЛЭМ щІэныгъэ нэс еты ным хуабжьу щогугьу Емуз Светланэ зи унафэщІ еджапІэм. ЩІэныгьэ хэхахэр нэхъ куууэ цІыкІухэм егьэджыныр къалэну зыхуэзыгьэувыжа ІуэхущІапІэр

зыхузынгэувыкая цуэхушіапіэр абы хыарыніу йохкулід. Абы и шыхьтіщ гьэ едкэгнуэ блэкіам керінкіуахор вышаншыхтэка зэ-хуэсыр. Школьм и унафэніхэмэр адат-анухмура з зіўцийы шыка-нал-анухмура з зіўцийы шыка-куркі зэчий панат забетадаль-куркі зэчий панат забетадаль-хэр, еджэнытьзм зэфіэкіыткур кышымыхальтармура. Шко-

хэр, сджэныг вэм эрчэхнылхэ кьыщызыгьэльагьуэхэр. Шко-лыр къэзыух ныбжыыщ1эхэр еджап1э нэхьыщхьэхэм щыщ1э-т1ысхьэк1э, абыхэм ябгъэдэль

жьэ хуэхъур илъэс куэд щіауэ иригъэкіуэкі лэжьыгъэм къыщищіа Іэмалхэрщ, сабийм и гупсысэкіэмрэ абы нэхъ тын-шу къищтэмрэ зэрызэхигъэукънцтэмрэ зэрызэхигьэ-кіыфырц, ціыкіухэм уазэры-дэлэжьэным и ціжур къызэри-хутэфарц, Абы и дерсхэр сыт цыгъуи зіухац дад-анэхэм я дежкій, къыдэлажьэхэм я деж-кій, Егьэджэныгьэм и хэкіы-піз пажжэр къызэрильы-кіужі кіуэкіэ тэмэмымкіэ адрендэг зэрадэгуашэм, и іззагъыр нэхт лъагэ зэриціыным сыт щы гъун зэрыхуэпабгъэм къыхуи хьащ районым и егъэджакlуэ нэгъыфі дыдэ хэм Раисэ зэры-хабжэр. Шэджэм районым и мыза-къузу, къэрал псом къыща-пъытащ абы и гуащlэр. «Уры-

льытаці абы и гуацізр. Укры-сейм етаздженытамно і от-пичник- ціз пъвпізр. «Ленні Втадивир къвізэрапторо втяз-си 100 зэрырикъум ирикъ-пару, Илжыватэфіым папіші-медалыр, КъБР-м Етазджэны-тьэмрэ цірівытьзмікі и ми-нистерствая и ційых тхы-пырі, цізджэм район админи-страцам, етазджатынгажра заміних туатах в камуатахщібныгъэмків район къудамэм я шівых такілтьзау къкиуагъз-фэцаш, Абы и пшірэ зыівтхэм ящьщщ. Нартан къуажэм щівых зиів и цівых, ців пъв-піэр къвізэрыфіащари. А псори къвізыпэкіуар із-натіз зэрыпэрыувэр лэжы-гъэм гурэ псэмів стауа зэда-прытыріц. гъашізм гіуатуатіз

пэрытырш, гъащіэм гічулгуана даха зэрышыпхиншарш, Раиса ныбжььщій куадым фіькіз яту кънна егъэджакіуэ тельы-джэщ. Мы гъэм илъэс 50 ирокъу Раиса и ізнатізм зэрыпэрыувэрэ. Махуэщіэ къэс и щізщытуру и ізнатізм пэрокъ Урысыр, зыхэт ныбжьыщізэр и бынтам журеладами з махъ

сыр, зыхэт ныбжышізэр н бынхэм яхуаргыадри, а макы щызжимых махуар кьемыхху-піау кымпыктэу. - Дэтхэнэ сабийни езым и ихьэл шүнэр шыгьэ-туахтэнн хуейщ абыхэм, са-бийн и зэдэлійр кызтуатурал абы зэрызстарукыным и арын зэрызстарукыным цызырын кызтуатурал абы зэрызстарукыным ицэлый кызтуатурал шүнэгүүн кызтуатурал арын стээджэныгэм шүнэгүүн стээджэныгэм пыраш стээджэныгэм шүнэгүүн стээджэн процент 99-р зэлы-тар дэраш - стээджайухэрш. Еграджыныгы уууясым жууап тар дэращ-е гозджагуулсын жауап Егъзджэныгъэ ухуэкіэм жауап нэхъыбэ зыхьу хэтыр егъэ-джакіуэр зэрыарар къэттыгэу, дегугъуу дыгэжьэн хуейш. Абы папщіэ нэхъапэу ціыкіухэр тед-

блэкІа илъэсхэм къыхиубы-дыкіащ Раисэ. «Етьэджакіуэфіу ущьтвыныр гутьущ. жеіз абы. -Ауэ си ізщагьэр псом нэхърэ нэ-хьыфіу, сэбэпынагь нэхьыбэ пытьу къыщіэстьытэр сабийхэм

пытлу къвщіэстьытэр сабийхэм ехьэліауэ зэрыщытырщь: Къуажэм къвіщіэхъуэ щіэб-лэм гъуазэ яхуэхъу егъэджакіуэ псэемыблэжым, я бынхэр гъуэту захуэм зэрыхуинэтым щхьэкіэ, адэ-анэ куэд зыхуэхъуахъуэ цыху щыпкъэм езыми быниплі иіэщ. Псоми щіэныгъз нэхъыщхъэ яригъэгъуэтауэ, екјуу

### ●ДифІ догъэлъапІэ



Егь эджануэ Ізшіагьэм кыхуигь зшіашь эмхужайзэм ашышші сурэтым шықһпату су-яшокыу об-мыхку) Сэімкьэт. Абы Аруан куейм кыхьь Кьэ кун-куражум да ткурьт школ М-н «сэпымкіз шрегьаджэ, А Ізнатізм эзрыпэрытрэ куэд мыхыуами, Сэншокыуэм екхулізныгьэ нэрыпэрытрэ куэд мыхыуами, Сэншокыуэм екхулізныгьэ нэрыпьягыхэр мыхыуами, Сэншокыуэм куратыры аруан кыратыхэр мыхыусыныгы мызы негуратыры аруан куратых рыныхуратыры куратыры жүрейпсо, республикатор, урысейпсо элеухэхэм, Мызы-мытізу ар хыуаш «Ильэсым и егьэджакіу». Сэімкьэты-категорие нэхышқыз эніз егьэджакіуэч, школым ести шезыг-элж ізшіагьэліхэм я методикэ эзгукызыгігэам и унефэшші унефэшші мунефэшші шімпыты» пэлья проектым илкы иткіз 2006 гьэм екіуэкіа зэлеуэм пашэ шыхыури, Сэншокыуэм кы-жуагьэфэшаш сом мини 100 саугьэтыр. Аруан куей. «Егъэджакіуэ Іэщіагъэм къыхуигъэщіащ» каіэхэм ящыщщ сурэтым щыфлъагъу Сэншокъ

# и 13-м УФ-м и Президен-тым къмдипъзкіа унафэм никъ вткіз. стъзджэны-тъэм хэльхыныгъэфіхэр зэрыхунщіам папшіз Пат-шык къалэ дэт 2-нэ пщейм и унафэщі Мэлбахъчэ Бо-рис Къасболэт и къчэм «Урысей Федерацэм и ціыхубэ егъзджакіу», ща пъвпізр къыфіащащі.

АПХУЭДЭ щІыхь Мэлба АПХУЭДЭ щіных Мэлбах жэрэм кызкуэзыккар и Гуаху-шіафэхэрш. Ар унафэці шэ-куэл дарын дарын шэ-жылын дарын дарын дарын дарын шіатуын дарын дарын дарын кірэ 1800-ж шінту экіуаліз мішейі тарын дарын дарын кірэ 1800-ж шінту экіуаліз мішейі тарын дарын дарын дарын шіатуылын дарын дарын дарын шіатуылын дарын дарын дарын дарын дарын дарын шіатуылын дарын д

лицелы ..... нейпсо щэнхабзэхэр шрагьэдж. Мэлбахъуэ Борис 1946 гъэм шыщхьэlум и 21-м Тэрч ГБЭМ ШЫЩқызум и 21-и кэр-къалэ къыщальхуащ. Курыт еджапіэ нэужым, КъБКъУм тхыдэмкіэ и факультетым щіэтіысхьэри, егьэджакіуз

щыхь зиіэ я егьэджакуэщ, 45-р урыссій егьэджэныгьэм и отличникщ, 11-р Сорос и саугьэтым и лауреатщ. Ли-цейм щіэныгьэхэм я докро-ру егьэджакіуиті, кандидату 14. нэхьышхьэ, япэ катепо-рие зиізу 102-рэ щолажьэ. Материально-техникэ

пъабжъэ пъэщ щызэфінгъзуващ Борис зи унафэщ! пицейм. Кабинетрэ классу 100-м щінгъум иджырей унэпъащізхэр щінгъзуващ, тервизор аучио-видер адпрадернать прадернать пр

Ди къэралым ильэс тющі и пэкіэ къмщежьа зэхкуэ-кіыныгьэхэм егьэджакіуэ-хэм я Іуэхур нэхь гугьу ишіаш. Зэманыя зэрыгуть-ур шхьэусыгьуэ пхуэхьу хъунукъмым, Іуэхур сабий егьэджэнымрэ гьэсэнымрэ егъэджэнымрэ гьэсэнымрэ щыхуэкНуэм и деж. Ар кын-гурыПуэу и ТэнатТэм бгъэ-дэтщ Белгород къалэм дэт университетым и къудамэу Налшык щыТэм и егъэджа-кТуэ Блий Луизэ.

муз-конилуция.

ИМЫГБЭМ аумиверситетым и экономика факультетыры и экономика факультетыры козарыха гупым и старьетор Делюхинэ Тамарэ и куртетуумжи инакез аккасыруу колуома инакез аккасыруу колуома и накез аккасыруу колуома и накез аккасыруу колуома и накез аккасыруу жылым курагырым кызыным кыз

хэм цыбэ зэфі эмыхьэныгъэ-хэм цкьэкіэ.
Университетыр къэзыуха ныбжьыщіэхэм къызэральга-тэмкіэ, Луизэ егъэджакіуэ нэсым и шапхъэп, гъэсакіуэ іущці, дэтхэнэми пиіэ хуэ-зыщіщ. Апхуэдизкіи нэмызыщіш, Апхуэдиякін нэмы-сышхуэ хэльщи, ущымыу-кіытэнкіэ, уфіэмыліыкіын-кіэ ізмал иіэкьым. Студент-хэм шіэныгізэкіэ кьыкіэ-рыхуяхэтмэ, емышыку ядэ-лэжьэнущ икін экзаменхэм туэмэму хуите экзаменхэм Блийм и ізмашіа зить туным. зы студентми еджэныр хыфІ римыгъэгъадзэу университе-тыр къаригъэухаш. Езыми и

## Сыт щыгъуи



ІэшІагъэм хигьахъузу, тхыль куэд шінджыкіыу ап-хуэдшінджыкіыу ап-хуэдшім абыкіз унцымыгуть, -жеіз Ліучзэ, -абы зыри кыйбынукым. Іэфіатымрэ гуапагьэмрэш дунейр эзгазыіыгъэр».

гуапагъэмрэщ дупспр зэтезывытьэр». Блий Луизэ Iей хужызыlэн мы еджапlэм щыбгъуэты-нукъым. Ирехъу ар егъэджа-кlyэ, студент е абыхэм я адэ-анэ. Насыпышхуэкъэ-тlэ мы гъащІэ хьэлъэм уи напэр къабзэу ухэтыфыныр! - Зи жьауэм лышІэта Блий

ловану эхэм нохъухъу.

Лунээ дээн тишгъушпэнукьмм, -жа! абам иритъэджахэм. - Ар Гэфіу ди гум сыг
шыгъум илъвниуш, Тхыэм
гъящір к Івхь кърит!
Сэри си фірим мэхъу анхуэдэ егъэджаяЧуэ щылкъэм илгъэснькум шалкъэ эрыг гракынур, Шэч хэлкъым абыжы бишагъла зарына, зэхэмцыкі зи!э ціыху гуалэ
къазэрыхэк!ам.

## Куэд зыхузэфык Мэлбахъуэ Борис



псапашіэ іужухэрі шызэрістьякі: бынунагыузырістьякі: бынунагыузырістьякі бынунагырістьякі бынунагырі

щащ. КъБР-м и щіэблэм щіэны-гъэ дъагэ зэрабгъэдилъхьэр. кьог-я и щјзогам щјзны-тьо пала зарабгъздинхьар, и пажьыгъэр иджырей тех-нологиещјзм тету зарыри-гъзкјужћыр, лицейр сыткіц щанхъзу зръщцытыр къа-льытэри, -Гъам и еджапів на-хъмфі- урысейнсо залезум 1995 - 2002 гъзъм пау-реат щыхуащ, -{Пзицы-гъзум и школ- шря къыхуа гъзфацияц, сорос и самтъ-

### ● Дэ къытхуатх

## І ъуэгугъэлъагъуэ

уащирокі бай Іганція. Апкуддухім яцівіцції дэтжизмі да яді-петь дажаві узр. діц ть узутульть на тура, щ ушивак ігура. Діц-щампівак іму деж а. неор. къматурымы і уми, гутуліт пей п ухухамум. Ніпівн. а. Бині даматурымы і укум, гутуліт пей п къматуры шыткум я бу трофак півн. а быні за тосятом япіні и кулівма а къматуры шыткум я бу трофак півн. абыкі з я тьосятьмі я гум раша мужу. Съргіст тум Тэбу къвінації святи ета-пражавую і тукір

# **IIcəm**

фізу, я Хэкур фіыуэ ялъагъуу гъэсэным. Апхуэдэ лэжьыгъэшхуэм къыдэкіуэу, ізсият щізчэ имыізу и щізныгъэм хигъа.

# Ехъуліэныгъэхэр езыр-езыру къакіуэркъым

Егьэджэныгьэр махуэ къэс зы-зыужь, ш19уэ куэд кызыкыхы э1э-ият1эхмэ ишиши. Информатисм-рэ микроэдектроникэмрэ я дэшиы-тууэм ньбожьши 32хм я ээхэшык ыр нэхж куу икін куп-шафіэ шінінар - ар егьэджак1уэ-хмі эзманым къахуитъув къагэ-нышкуэш, Гуалзі пшымактуу къа-нэркъым айхуэдэ Јуэхуйхуэм истроежу паразы Иухуийхуэм

инэниктър зэрикуумрэ льабакээ бадгэ эдинэндэр нагуэ коохау, Даун шихуулг ехухгэлилгэхээр саар-гаруу кхавгэрукьим. Абасма иныбагь кхылгалын школым на эдингалын нагагайн нагаг

джэру хешэ школ гьащрэн, класс-щыб лэжьыгьэм. Абы и жэрдэмкіэ еджапіэм кьыщызэра-гьэнэщауэ щолажьэ «Еджакіуэ нэхыжьхэм я советыр», спорт

эмбал/Бужьагьуў куў, ЕцжапіЗм підэсліўммур шокіумуй кызрал махушхуулаў гьэльэнізным скызіла зіўлиці хызэламтур, шшыхышхыз гьэльэнізным драбийшу жызый кызрал махуулу, антератур шшыхызу, штыхызулаў, антератур шшымыхэр, штыхуэлуламізм штератур шымыхызу, штыхуши хури. Шлакаблагьэ тамет шымай кызымалыжызы тамет шымай кызымалыжызы хуражыш, абы муу тамінымалыжый егоралымыхызынымалыжый школ гьашізмрэ абы шекіумі его-джымтыру. Мыри кызэлайгылушар Шауурам.

гьэмрэ. Мыри къвызда. Щауэращ. Нобэ школым Іэтауэ щагъэ-льаніэ Егьэджакіуэм и махуэр. Я нэхыжкыфіхэм пашцэ инбжыы-щэхэм ягьэхызыращ Іуэхугкуэ элемічте ней праводать ней праводать ней элемічте ней праводать ней праводать ней элемі педаты ней элемі праводать ней элемі элем

КЪАРЛЭН Маритэ



## Уэрэд МАФІЭДЗ Сэрэбий MAKES TOBECTS

### 4. Тхьэкіумэкіыхь лъакъуэ

ТУКЪЭКІЫЖХЭ РзиІэр Къан-темыр и закъуэтэкъым. 1 темыр и закърэтэльвыга, ищам хущієгьуэжу, шэч гуэр къытрихьэжу Тіуш игъащіэм и мыхьэлами, зы ірхух добы зыхуигьэтьужыргэ-къым, гуэныхышхуэ къикварэ итыпылышыу көн хьарэ итыпэу. Нэхъ жыы хъу-хук1э, ар нэхъыбэрэ игу къридзэрт, Къемэт махуэ къы-паптъэм Данизэт щыlущіэж-мэ, абы жриіэнур къыхуэмы-

гупсысу арат... Жэщ кіыфі зэкэту Тіуш мэщ кіьфі зжэту Пуш шыгур зэшіншіаш, шым яшхыну мэкъу Ізмбатэм ицакіуар груюбтэури і фыз льэщыджэ Даннээт абы льэшыджэ Даннээт абы льэшыджэ Данны за данны льэрызскым, ауэ шитіыр пырызскым, ауын пыр хьащ. Жьыуэ щІэтэджауэ бэзэрым кІуэр абы и закъуэ-

оззарым вірэр абін нэлктоў-кым наглузші гу ізуэльа-уэхэри шыізш. Къўзкіыпізм зиукъобаў шіидзаш, пшэппь даху, Япэ шт гум бэзэрым мэкку ешэ. Модрейм жэмыщіэ кізры-цам и ужь ту шідатаны-чыкіэ кізтьоў. Тоху ширу-кыш, Шыхуэм заумь. Базэр Іужу зиізжэр уэрамкэм кымо-ужьта. За фыз куэбкэнэм шыту и ліым кізтьоджэ: - Джэд нэхърэ уахыыфіш

...... и піным Кізпьоджэ: - Джад нахърэ нахъыфіщ тахыкіумэкіыль укіа къзіцэ-хуи. Ауэ, къвізжиіакъым жумыіЭж, тахыкіумэкіы-тыым и пакакумппіри пыуп-ціауэ къвіумыщэ ху. Зы пъа-къўру пінту, и фэри темыха-уэц къзішахунур!

уэщ къэпщэхунур!
Ар Тіуш игъэщіэгъуащ, Дунейм сыт абы къикіыр?
Сыт абы зэхуакуу яіэр, зы пъакъуэр пытми, зыри пымытий? Вэзэрым нэсыхункіэ ТІуш и щхьэр абы трикъу-тащ, егупсысу, фызым и псальэхэр къыгурымы]уэу. Данизэт еупщ!ати, абыи ищ!эртэкъым.

ишІзртэкьым.
Шізкур зяохьэ, Дыгъуасэ къуажэм щешха уэшхыр мыбы нэхь ину щышыташ, Псы инахэм къыпакіухьу, кыыпажыхыу дімхэри, фызхэри, сабийхэри зэрызохьэ, бэзэр диххэліэм щызэтри кыу. Вэзэрыня кыыхэзых лІыхэр зыгуэр зыщэну къэкІуахэм я матэхэм, къэпхэм йоплъэ, жьэ мардэу бэ-зэрынэ уасэу жаlам яхуте-кlыркъым. Къызэрыгъэтэмакъхэри мащіэкъым. Хэт зэжьэ хоуэ, хэт зодэмэп-

ипщэ къыдыхьэпІэм пэгьу-нэгъубзэу игъэуващ. Абыкіэщ, зэрыхуигъэфащэмкіэ, ар зыщыгугъыр къыздикіы-нур. Шыхэр шіимытіыкіыу л. шыхэр щимытыкых у ит постромкіэхэр фіи-охущ, шыгукъупэ церпыр ыфіихш, хэмутыбгъэхэр атэри, Тіуш шитіым за-гъэгъэзащ, гублащхьэмкъигъэкіуэта мэкъум гъэувалізу.

иригъзувалізу.
- Уэ мыдэ ис, сэ иджыпсту фэ хэр сщэнщ, теурэз мы-хъун Дисэ удыжьым и джэдыкІэхэри... Сэ сыкъэгувэн-къым, къызат и уасэу джэ-

къым, къызат и уасоу джэ-дыкізхэр естынщ, Пэж дыдзу, къызэрыта щымыбу, ахьшэр и Іэмы-щэм ирикъуззу, Туш кън-гъззжащ. Ар нартыху пу-тым ерусэргэкъми. - Нартыхур пщэнукъз? жиіац даниээт, ліым ар Ізшіт-тупцыкіа фізицу. - Хъзуз, иджыпсту нар-- Хъзуз, иджыпсту нар-- Ахызуз, иджыпсту нариІэнукъым. ТІэкІу сызэІуп-пъынущ. Мыр аращ: зыщэм нэхъ пъапізу, къэзыщэ хум нэхъ пуду, зыдогъэкъэзэр-хэр. Мэ, кіуэи мэрож къз-

быдэжри щаніп, Даннэзі хуншияш. Кыльыміпі хкурей зытегьэпіціам худа ккэ-рей зытегьэпіціам худа ккэ-умомібаей. Емыкіуш. Мыда умомібаей. Емыкіуш. Мыда Данназт шыһукіым. Пуш ум пуваці, зиплыкы, Фы-ым къвіщігть зазжа дыны рым кыльштэ заужа ды-рым кыльштэ заужа ды-кыльш туш. Данн-кыльш туш. Данн-кыльці ауул ты балабана мыці ауул ты балабана ныці ауул ты балабана данжут, бидоні пыіз данжут, бидоні пыіз данжут, бидоні пыіз папіц фейцейн теківужаў папціэ фейцейм текіыжауэ вагъуэ плъыжь къыкіэрощ, папці фейцейн текіьжару ватруї пітьміж къмікірош, и набазэхэр джэ хуш, и пабазэхэр джэ хуш, и пабазэхэр джэ хуш, и пабазэхэр джэ хуш, и пабазэх развата прыска и и къэптал тірыска и шіл капса лэрыгу шілхаш, и джэлэфей къмібий куам и пьзгуажкыхэри и пкатьэри зэхдыжкыхаш, и пьаткуэм фізать зэрызэна паказэри учни хэр зэрызэна паказэри сыр туна кур туна кур туна кур туна кур туна паразат и кур са піций, Туш Сыт ухуейт? - жиіац півы фейцей цімкум, и нэ жал-зейри и тітуца паразатьной па

льейри.
- Упсэу апщий, Сосры-

къузурэ ліы фіыціэ гъу-щынэ! - Тіуш гум къелъэри ліы Ізмащіэлъэмащіэр и бгъэ лъэщым щінгъззэры-хьащ, Іэпліэ иришэкіыу.

- Жијэнщ иджы. Апхуэдэу-рэ умыгушыіэ, Тіуш, - укіы-тауэ, абы щыгъуэми и щхьэ пщіэ зэрыхуищіыжыр пгьа-гьуу, ліы ціыкіур Тіуш ху-

гру, пів цавилу г., п. ., дэппьевщ, сыгушы Ізн-кьым... Тулэ, пцы умыупсу жы Ізт. уэ у-Дало Тіулэкьз? Тіуш зыхуэарэзыжу піы бэ-лэбанэ ціыкіум епльащ, ар притьзкіўчэт хуздэу ищіри .-Хьзуэ, пэжыр жы Ізт.

ьзуэ, изжыр жыгэт.

- Сыт мыр, пэжуи пціыуи?
ыккыумыціыхужу ара?

- Хьэуэ, сэ си фіэщу сы-оупщі. Радиокіэ уэрэд ызыіэ Дапо Тіулэр уэра-ызыіэ Дапо Тіулэр уэра-ьэ? Пэжкъэ?

жызын дало тулэр уэра-кьэ? Пэжкьэ? - Уэ сльагьур нобэ угушы-Іэнуш, - ТІулэ ІукІыжыну зигъэзащ. ТІуш абы кІз-пьыпхьуэри къызэтригъэу-

выіащ.
- Тіулэ, зэ умыпіащіэ. Сэ сыгушыі эркъым. Ткьэм сытушытэркъым. Ткьэм щхьэкіэ, жыпіэн: «Сэ сы-дало Тіулэщ, радиокіэ уэрэд жызыіэр сэращ». Тіуш, хъунщ мыр. Фіыкіэ!

Фіыкіэ!
Тіуш пхъуэри піы тхьэмыщкіэ ціыкіур аргуэру къиубыдыжащ.

Данизэт и жьэр Іурыхуауэ, и морожнэ къыІэщІэткІухь и морожна къыІзщізткіухь-ри къмфізмііузхуму, и нап-ситіыр къежэхыў еппъырт піы асмыж ціыкіўм. Гуіз-гьуэ, абы и гум щигьафізу, балигь зарыхъруя нарт ща-уэм ещхьу и нэгу къыщійгьа-хьзу, фіыру иглагру, и макъ жыгьырум дела ищіыным жыгьырум дела ищіыным нэсауэ зэдаlуэу щытар... Еууей. Абы и уэрэд жыlэ-

сууси. Абы и уэрэд жыла-кізмрэ и теппъмра. Бууей, еууей мыгъузі Піуш и щхьэгъусэм еплъ-ри, Тіулэ еплъыжащ, и щхьэр абыкіз ещіри, жеіз: - Тіулэ, тхьэхужыізу жы-ізт: уз ууэрэджыіакіуэ Тіу-лэкъэ?

- Уа, щхьэ укъысщишау: піэрэ? Сыт узыхуейр, Тіуш - къэгубжьащ Тіулэ. Тіуш ар къыфіэмыіужуу, игу къз кіыжамкіэ Тіулэ еупціащ:

 Сызыхуейр иужькіз бжесіэнщ Тіулэ. Ар уз пщізнущ. Нышэдибэ мы бэзэрым сыкъыщыкіуэм, къалэм сыкъыдыхьа къудейуэ... нэм сыкырдыка кыуделуэ... фыз гуэр и пщіантіэм къы дэжщ щхьэ бапхъз хъу-жауи, и щхьэгъусэу кышціэ-кіынт, піым егуоуащ: «Ткьэ-кіумэкіыхь укіа къэщэку, ауэ и пъакъуэхэм ящыщ зым и фэр темыхауэ!» жи!эри. Абы къригъэк!ар къызгуры. Іуакъыми, сеукі. Сыт абы къикіыр? И пъакъуэр пытми пымытми, фэ телъми то

мыльми?
- Тобэ, Түүш, уэ аны бза- жалка хуадэтэккым. Еууей, Түүш зэрыгүшнэгчүн гутьаги. Ар умышду араг чыгын хэтщ, къэзыщэхум зыщэм зыкъримыгъэгъэпцІэну хэтщ. Тхьэкіумэкіыхьым и жащ, Тхом(мумківкым и пъвкъунпірн пыупщіам, ар кыпкухацівхуківнукым джэду крами, хьоліцьхумі, мышізххэу джэду фіэгьэм а кіуацізхумі джэду фіэгьэм а фырмін регумаці, арады а фырмін регумаці, арады дурумін д

тар, Ар уэ умышлыу дауэ хунгт. 
хунгт

нартыму путыр узстынуш, Пудэ, М жалэлу узстынуш, — 15у, мыбдежинг Ар хымг — 15у, мыбдежинг Ар хымг — Аун шкльун хэлькыми. Жинбэрэ - нартыху путыр урспш, жумыбэрэ Сэ кыс-хуанжаш, - Пуш н нэр шйну куманцэр и Саных Дало Тіулэ гупсысэгнуш-дало Тіулэ гупсысэгнуш-куэм ніытът, н шклэм шіэтіахурум, за пъэны-кнужів, бэзэрым тету урэд, даўэ жибэн. Ар хыўт хыэ-тэмэ. Н шкльомр н шклэ-хум шытьт, н шклэм цыра правод правод тэмэ. Н шкльомр н шклэ-хуншыж пшіэр, Нэгмушіу, н бынунага-ушкуэр, Пар-тыхі якумістыму путыр абы маз нобла-тэжіэ якумістыму путыр абы маз нобла-тэжія якумістыму путыр абы маз нобла-тыхія якумістыму путыр абы маз нобла-тыхія якумістыму путыр абы маз нобла-тыхія якумістыму путына на путым путым

шыэкъым.
И ныбжьэгъум хуищіауэ
Гіулэ іэ шхьэл ціькіў иіэщ.
И шхьэгъусэмрэ езымрэ
загурыіўэрэ нартыху путым
и зжуэдитіыр ящэмэ, я щіалэ няжыжымы шыгъын уэрэр Пы хъуами, ар хьэджафэ шырым ещхыц, щыгъыныд жэщи. Щалэр фІы дыдэу йоджэ, ауэ зыхэсхэм зрапэ су зыхагъэхьэркъым, щи

щытмэ, хуейкъым, щыв-гъэт! - Фызым и гущ!э лъабжьэм зыгуэр къыщыпіэжьэ-жьащ. Ар ныбэм илъ и са-бийрт. «Къыслъыс лейм шхьэкіэ мэгузавэ тхьэмыщ-кіэр», - игу къэкіащ Данизэт. Уэрэджыlакlуэм и макъым зрегъэлъэщl, мэпсчэуlури, уэрэдыр жыгьырууэ ешэщl:

- Уей, уей, уей, губгъуэм ит тхьэрыкъуэ пэтрэ, Атіэ, гущэ, н щхьэм зыхуегьафіэрэ, Сэ сыгъэфіэныншэу, сызенншэ къабзэу, Уэркіэ сыкъэнэну

піэрэ, уей?

- Хъунщ ар,- жиlащ Тlулэ Данизэт хуеппъэкlри. - Мы бзылъхугъэм зыгуэр и па-

бзыпъхугъэм зыгуэр г. ... жьэщ. - Сыт ибгъэлэжьэнур? Зыри и пажьэкъым, уи уэрэдым дихьэха мыхъумэ.
Пыщэ адэк!э! - жи!ащ Т!уш. кіуаш, «Нарт Бэдынокъуэ и пшынагльэр», итlанэ «Купсэ», адэкіз «Хьэцацэ», иткакы «Нарты» зэрэдыр», Псори защізізтат. Бэдынокъуз и пшынаглья Пуло нарт царз и пынагалья пуло нарт царз и пынагалья пуло нарт царз и пынагалья пуло на пынагалья пробезіч у пуло на пынагалья пробезіч у пуло на пынагальня пынагальня пынагальня пынагальня пынагальня пынагальня пынагальня пынагальна пынагальна

дэу. Эы Озвитилу, и дааста хуэ льэІуащ; - ТІулэ, кхъыІэ, иджыри зэ «Губгъуэм ит тхьэрыкъуэр» кънджеІэж. КъолъэІур си закъуэкъым.

Данизэт фіыуэ илъагъу уэрэдым аргуэру зэ щедэіуэуэрэдым аргуэру эз шедэlуэ-жым, Түш кьэгүбжызу эз-гуэчыным нэсат. Ар зыми кыффізуахукым, Мы псор зэхэзыублар ара пэтрэ, зыми кърцазуркым, Абы хэту Түш егупсысан; игы-шізм абы зыхиптахы цый-тахым шыхухэм ту зап-ритьэтэныр, шыхухэм абы пизэфр, Алейская тышкыр, быр мира править на править на быр мира Туми, быргыз-быр мира Туми, быргыз-фыр ищіэмэ, Тіуш піыгъэу илъытэрт, ар ирезалымы-

илъытэрт, ар ирезапымы-гъэ, ирегущ[этгуншагъэ. Арат щысабийм щыгъуэ джэджьейхэм я щхьэхэр щ[ыф]и[уэнт]ыкІыр, бабыщ-хэм я пэр щІыпиущэбыкІыр. хэм я пэр щыпиущэоыкыр, Цыхум закъыхигъэпіникіы-ну арат Іэщхэм я натіэр уадэшхуэкіэ щіыпхиудыр, Арат ликбезым щыгъуэ егъэджакіуэхэр щіызэгуист вэджактуэлэр щывээгунг гъэлыр. Ахэр куэд мэхъу. Арат мы псори Туш къыщи-гупсысар, и щхьэгъусэ Дани-зэт езым и пэ Тулэ уэрэджы-ТакТуэр зэрыригъэщым зэ-гуигъэпу. Туш илъытэртэкъым Данизэт зыгуэрхэр фіэфіын хуейуэ. Данизэт мы дунейм нэкууи напізуи щиіэн хуейр езы Тіушу игъзувырт, нэгъуэші шіыпізкіз емып пъэкІыу. Ар абы къызэри-шам шхьэкІэ фіышіэ мыухыжыр къыхуищіыну и къа лэнщ. Eпl, егъашхэ, ехуапэ Апхуэдэут Тіуш къызэри пъытэр

ТІулэ, етъэдайуэ мы ціыху кызызхуссар ун макь дахэм. ТІулэ ціыху Іувым яхэп-паш. Зэрысабий пъяндэрэ абы уэрэд жеіз, ауэ нобэ хуэдэу ціыху куэдым я паш-хьэ ар зай итатэкъым. Ар ціыхубэм фіыу к калагату, абы нэхъ насып сыт ціызубэм (Тіма хэмэх ціыхубэм разу падамата тіхьэм падамата тіхьом падамата тіхь ТІУЛЭ ціыхухэм ярита гукъыдэжым щхьэкіэ кыхузэ хуахьэсар щіалэхэм хузэрагьэзахуэ. Нартыху зэ аоы нэхь насынсыг цынэн: ТІулэ уэрэд шіыжиіэр ТІуш и нартыху путыракъым, атіэ мы къедэіуэну хуей къо-мырщ. Тіулэ уэрэдыр къы-щіидзэжащ: луэра вэзахуэл наргихүзэг рылъ къэпыр шхьэщапхыкі ри, цей къуащіэм тель гуэ-дзыр ізбжыбкіэ, зы хьэ-дзэ кіэрамыгъэхуу, шхьэща-кіутэжащ, къэп щхьэпсыр якъузыжащ, Джэшыр, хэт Уей, уей, уей, мы си пшынэ фіыціэри, пшынэ фіьціэрн, Ун ціэр кънкіыурэ сэ согъзбазэрабзэ, Ун бзэм н Іэфіагъымрэ ун нэм н дахагъымрэ Сн псэр дихъэхаш, си тіасэ, уей! якбузыжаш, Джэшыр, хэт ишІзрэ жиізу, Тіулэ къыз-дишга хърржыным хуракіу-таш, Абы кхьуей, по, бжьын благьэхэр, тхьокіу-мжікыхь укара шкээшалть-хьэжаш, Псори хъарзынэш, Тіулэ хьэхэрэ-шіыхэу и бын-унагьуэм яхуэкіуэжынуш, Ауэ мы псор дауэ абы зары-хыжынур? Тіулэ и шхьэм шізтіахуэм улашытым, эм шізтіахуэм улашытым, эм

: Ягъэ кіынкъым. - Ягъэ кіынкъым. - Агіэ, нэгъуэщі мыхъуми,

Уей, уей, уей, си данэ бэлътокум Бэлътокум дышэ лыду ун п!эр ньхызэдэрэ, Фи деж сыкъамыдэ, ди деж уамыдэ хээ пихэм!э, ди деж уамыдэ хээ пихэм!э, ди деж пра сыкъымыланз, си деж дамыда хээ пихэм!э, уэ сыкъыумыгъанз, си дээй! щіэтіахъуэу здэщытым, зы щіалэ гуэрым гу лъитэри жијащ: - Тјулэ, сэ уэ фіыуэ узо-пъагъу, уи уэрэдхэр зыпсэ, уей! хэслъхьэ щыІэкъым. Іэджэми уэрэд жаіэ, ауэ уэ пхуэлэу

Уей, уей, уей, узгум ит ткъэрыкъўэ пэтрэ Лъагъуныгъэр и гум Къыпольэтърэ, Ун гум сыкъыщінтхъыу, си псэм ущінтьэфу Дызэпумыгъэкі, сэ псэ, уей!

піэмэ, пъысыр узог. Ухуей-мэ аращ... Тіуш и хьэгъэщагъэр

къызыгурыlуа щіалиті-щы, ліы хъарзынэр щхьэ бгъэ-

піы къаўзыйэр іцкьа бтьэ-пудэр, сыт ушіышыдыкэнш-кыр, жаізрін Тіуш яубэры-кыну хуемьат, арцкьэкіз-ыы ткыэмадэ Ізжыэтэу кууаці: - Зэ фымыпіащія, шіа-пэфіхэ. Апхуэдзу щыхъуа-ці, мы псоми фіызу тлызу ди уэрэджыіакіуэм щхьэж кузэфізкікіз зыщіретьа-куз, дреізпыкы, Абы емы-кун шқыз тыжышаты хэп-кымы захуазы накъра-ыкыз эзхуазы накъра-ыкыз эзхуазы накъра-

рейм. Пыщэ уи уэрэдым, ТІулэ, егъэдаГуэ мы ціыху

Уей, уей, уей, мывэр си піэщхьагъми, пізщхвагъми, Атіэ, гущэ, пшахъуэр си уэншэкуми, Зы тепіэн димыіэу,

сэ си псэ, уей!

Уэрэдыр и кіэм щынэсым, Данизэт Іэгуауэшхуэм къы зэщигъэуащ. Абы елъагъ зэрыгъэгушхуа цІыхубэм ТІулэ къыхузэхуахьэсыр. Зы щІалэ ес, и ІэпкълъэпкъкІэ Тіулэ ехьэехуэну, къищэхуа адыгэ цейр гуфэм ириупадыгэ ценр гуфэм ириул-ціэкіаш, мішіэ пыіз зыкьом зыіыгь ціыхубэым, зэры-гьэса пыізхэр зашкэьшихри, хужыбазу зы къыхихауэ ар Тіулэ и пащхь иретькъз. Қуздышэр гъввэхэкіырт. Фызхэм литр банкікіз, арат нэхыбэм гьявэхэкі зэращэр, нартыху, гуэдз, джэш къахьурэ нартыхур ТІуш и къэлым щхьэщакТутэ, цейр яубгъуауэ, щхьэхуэ-щхьэ-хуэу абы и къуащІэм гуэ-Бэзэрым тет ціыхүхэр бындардамдындарда дзымрэ джэшымрэ тракіутэ. Зым кхъуей хьэл, адрейм кхъуей плыжь хъурей, еща-Зыгуэрын Түлэ и пашкым припкыаш ткыкумункы кыбаз таккуум фэ тельу. Акашау сом-сомит какым, Түлэ и Пашкым, Си кышан уэрэдыр кыбажый, Түлэ, күлыш,

щалям казыыр тепсы хырызым-кіз запаіыгыру ахэр ціыху цувым яхэкіаш, Данизэт, абыхэм здакіз-пъыплыми, загупсысыр ишіэртэкым. А махуэм иужыкі эр, пэж ды-дэу, тупсысэрилі, шыгэул шрх хэрат, Мачэдинэ кыщэх хьуат, гіачэдинэ кыы-щепсальэкіэ, зыхуейр дахэ-дахэу къыгурымыіуэу. Тіуш-ти, дунейм тетыххэу къри-мыдзэм ещхът. Абы иужькіэ мазэ зытіущ

дэкІри, Данизэт лъхугъэм иліыкіащ.

\* \* \*

Тъэтэным хуэдэу гуфізу, 

нукъым.
Сурэтыр зыдэлъ тхылъыр и блэгущіэм щіилъхьэнуи дзыхь имыщірэ іэкіэ иіы-гьыу здэкіуэжым, и унэ нэсыжыным къэна щымыізу,

- Дадэ, дадэ, мы Данизэт и дзэр Іухуащ! - жиlащ ипъэсиппіым ит щіалэ ціы-

кіум.
- Пэжуи? Сыгъэлъагъут. А дзэр къыздыјухуам бзэгукіэ уемыјусэрей, Данизэт гуащэ, Тушэу къэмыкТыжын щэ, Тушэу къэмыкТыжын щхьэкТэ. Дзэр дэнэ-тТэ здэп-

хьар?
- Нанэ иlыгъщ, дадэ къз-кlуэжмэ, зэрытщlынур ещlэ, жеlэри.

- Хъарзынэкъэ. Ар шыгъу, фІамыщІ кІанэ и гъусэу унащхьэм дэдзеин хуейщ: «Кхъуейм егъэжь, лыжьым lyeщlыкl, дзэжьыр узот, дзэщІэ къызэт», жыпІэурэ ИтІанэ ди Данизэт щынэ

ынущ. Мы тхыль пІыгъыр сыт? жиlащ Мурталий цlыкlу.
 Тхылъщ. Мыбы фи на-

нэшхуэм и сурэт дэлъщ. - Дэ нанэщ, нанэшхуэ диlэкъым. Нанэ мэпщафlэ, -

дпізькін: пізат зізінцадну, «Дэнэ щыіз сурэтыр? Ма, «Дэнэ щыіз сурэтыр? Ма, сыту дахащэ, адыіз тращі щыітьыу. Нтіз, мыр зи щіапатьыр дауэ дызэрина-нэшхуэр? Дэнэ здэщыіэр? Хэт и ціэр? «Ар ун ціэджэгъущ. Нэхь 139/...
Насыпыфір ткьэм унші, тіыкіу, Фіыптагтупір ткьэм унші, тіыкіу, Фіыптагтупір ткьэм унші, — (іджы, жиіащ щіалэм, міыр уэ ун закіуэ пхужын укьым, Сэ сыбдэілыктум, нэгтурші запкыым, дэ жінурэ, щіалэм къзпыр и щіыбоми претьхвом, на тімірэ, шіалэм къзпыр и щіыбоми претьхвом, на тіміра, шіалэм къзпыр и щіыбоми претьхвом, на тіміра, шіалэм къзпыр и щіыбоми претьхвом, чумажыныя із пазніктура.

пэжыр жыпІэмэ, уэ абы уриціэджэгъущ, Данизэт гуа-

щэ.
- Уарэ, сэри мыбы хуэдэу дахэ сыхъуну? хъуржыныр Іэ пъэныкъуэм-кІэ еубыд. - усыд. • Хьэуэ, щіалэфі, хъуржы-пр сэ къызэт, си іэр щіэ-пскіэу...

- НтІэ, ар ди дей щхьэ ьэмыкІуэрэ? Ар хэт зи анэр? Сэращ, - жиlащ Къанте-мыр, ауэ япэрей упщlэм жэ-уап хуемыту, сабиитlым я



## Андрей и вагъуэ

Пи республикам и цыхухар яфіэгьзшіэгь узну йолль СТС каналым ирикть хігуакі «СТС зажигает суперзвезду» феал-ральна телепроектым, Уэралжы іакіу за нібукьшід узера-я зэфіэкіыр зыфіэгьзшіэть узну кіэльыпль ди республикам и цыху куза зарышы угріжнікімі шэч халькым вабы да жузгъу шіалэ. Прохладна къвлам щыпсэу Поожанидае Ан-дей зэрыхлэтым. Ар а захнаэзууму зауыкіум щыкімі зы шыдкэть узауам ди гуалау. да дыпсальаш шіалам и анз поожанидае берэ и деж. Мыраш абы кыраміар.

Побжанидзе Верэ и деж. Мыраш абы къывжия[ар. 1/SXVP къвщижыва Красоплая къзпъращ. Абъ шен!уж! 
запеуям хутыну Андрей мурав цинціым, зарытпамыжнами 
шкэжія даятегушкуря, и гьусау зарыхунагъуя дык!ужы 
щизжанід даятегушкуря, и гьусау зарыхунагъуя дык!ужы 
шцшан выбжынцизам яктят гісьнішід дыдук къвщіагъжды- 
хар, и быным такуі сыщатьгужэнція, Андрей щіраковіци, 
козпщин-казпш, мыдуяба шығ и іыжыныжи узавор кызпшаш, 
козпщин-казпш, мыдуяба шығ и іыжыныжи узавор кызпшаш, 
козпшин-казпш, мыдуяба шығ и іыжыныжи узавор кызпшаш, 
козпшин-казпш, мыдуяба шығ и іыжыныжи узавор кызпшашкіммино- фильмым хутам, нямыші зажьззахур езыігыкіуакіхэм Андрей шқарының Арифуния Ліны, продосер Рудковская Яна сыма, запеуям хутам я в зафізкір кызпыута тупым хутажу на кона 
шетунан түрем жүзер шіму 30-щ, Москва кіуану абыхын 
кызшынуна түремі жүзер ціму 30-щ, Москва кіуану абыхын 
кызпшануна түремі жүзер зыхэта дік казралым и кызпашын.

шјоуи эзпеухм и етјуано јакжом жатъзжавш.
Етјуано труано хатар цакум 30-щ, Моская кулну абъком къвъзахъмкар 14 къудейт. Акзр закузта ди къзральми и къвлашным цакум 250-м щибум за наза захуумыдахам шыщ цаку 250-м шјигъу. Нэкъвфју къвлъвтат 80-р гупикану нуушауу, абъком и замъзахура шфат къзъсъжуула Сул къврания угушауу, абъком и замъзахура шфат къзъсъжуула Сул къврания угушауу, абъком и замъзахура шфат кърсъжуула Сул къврания и кърсъжу за сър за

### (-----Адыгэ театрым фрегъэблагъэ

Щоджэнціыкіу Алий и ціэр зезыхьэ Адыгэ драмэ театрым экэпуэгьуэ мазэм фыщеплыфынущ мыпхуэдэ спектаклхэм:

Кайтов СультІан «Анэм и гур» (*драмэ*). Жэнуэгьуэм и 16-м Ж.Б.ИУЗГЬУМ И. 16-М Абу-Бакар Ахьмулукан, «Алмуагыхэр» (комедие). Ж.В.ИУЗГЬУМ И. 22-М Шортэн Аскэрбий «Ишэмрэ къзанияхэмрэ» (комедие). Ж.В.ИУЗГЬУМ И. 30-М Шамхалов Мэжид, «Иуащэ ябтэ» (комедие).

уан хуемыту, саоиитым я ызлэр иlыгъыу пщіантізм ды-знаря иlыгъыу пщіантізм ды-хьэжащ. Упшіз зиїххр фыкъзпсальэ хъунущ мыпхуэдэ телефонхэмкіз 42-64-94, 42-33-89.

• Теплъэгъуэхэр Мы гъэм япэ классым дыкlуащ. Сурэтыр КОЗУБ Валерие *трихащ.* 

### Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

ЕДАКЦЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭР

ЖьэкІэмыхъу Маринэ (редактор нэ жьы кізмых ву знаринэ дредактор на кънщхьэм и къуздзэ), Ширдий Маринэ (редактор нэхънщхьэм и къуздзэ), Гъу-рыжь Мадинэ (жэуап зыхь секретарь) Кыласэ Маритэ, Ныбэжь Таисэ, Уэр-



ЛИ ХЭППАПІЭР

дей-Балькьэр Республикэ, Налшык къалэ, Лениным и цІэкІэ щы Іэ уэрам, 5, ебгъуанэ - епщІанэ къатхэр.

ТЕЛЕФОНХЭР: редактор нэхьыщхьэм, секретарым - 42-56-19: редактор нэхьыщхьэм и кьуэдээхэм - 47-31-54, 47-33-23; жэуап зыхь секретарым - 42-22-82;

47-31-54, 47-33-23; жууап замх секрегарым - 42-22-82 секрегариятым - 42-22-86.
 Къб ДАМЗХЭМ: полит икэмк р. жалагкуэмр люжи тумухумис - 42-22-86; кгуажа гъашизмрэ же помикамист - 47-22-63, 42-57-59; шрихабтэжист образовательного информациямист - 47-24-65, хумабра шихэмист, образовательного информациямист - 47-24-65, хумабра шихэмист, образовательного информациямист - 42-34-44, 47-32-15; зарабакуэхэм - 42-21-88; корректоркум - 42-26-27; буу агатгериел - 47-31-69; ЗВМ-м поператорхм - 42-2-88; компьютер Тумуштали - 42-26-41; сурэттехым 22-75-78.

Мы къыджБыгьузм елэжьахэщ: жэуап зыхы секретарь Гьурыжь Мадипо, редактору Кьэр-мокъуэ Хьэмид, корректорхэу Пхытык Юрэ (3,4,5-и- иал.) Щоджэн Иниэ (1,2,6-и- иал.), корректорхэм я дЭшыкьуэгьу Иуап Зания, у корустору нрэ. Компьютеркіз газетым и теплээр ящіащ Гъукіэлі Рае, Щакіуэ Мадинэ, Мэлбахъу: Анжелэ, *сурэтыщі* Бицу Жаннэ.

Гаукізлі Рас, Шакіуэ Малипэ, Мэлбахьу Алжелэ, сур*этыци* Бицу Жанпэ. Номерыр "Адыгэ неалъэм" и компьютер БиатЪм щатьэхьэзыраш. Газетым Б тедэн хуейн сыхьэт 20,00-м. Щытрадзар сыхьэт 21,00-рш.

Индексыр 51531●Тираж 10.099 ●Заказ №2916